

Schalthebel (2-WAY-RELEASE)



Gebrauchsanweisungen in weiteren Sprachen sind verfügbar unter: <http://si.shimano.com>

WICHTIGER HINWEIS

- Wenden Sie sich an das Geschäft, in dem Sie das Rad gekauft haben, oder an einen Fahrradhändler für Informationen hinsichtlich Montage und Einstellung des Produkts, die nicht in den Gebrauchsanweisungen zu finden sind. Eine Händlerbetriebsanleitung für professionelle und erfahrene Fahrradmechaniker ist auf unserer Website verfügbar (<http://si.shimano.com>).
- Demontieren oder verändern Sie dieses Produkt nicht.

Lesen Sie zur Sicherheit diese Benutzerbetriebsanleitung vor der Verwendung vollständig durch und befolgen Sie die Anweisungen zur korrekten Verwendung.

Wichtige Sicherheitsinformationen

Informationen über Ersatzmöglichkeiten erfragen Sie bitte am Ort des Kaufs oder bei einem Fahrradhändler.

! WARNUNG

- Nach sorgfältigem Lesen der Gebrauchsanweisung bewahren Sie sie an einem sicheren Ort auf, um zu einem späteren Zeitpunkt darauf zuzugreifen.

Anmerkung

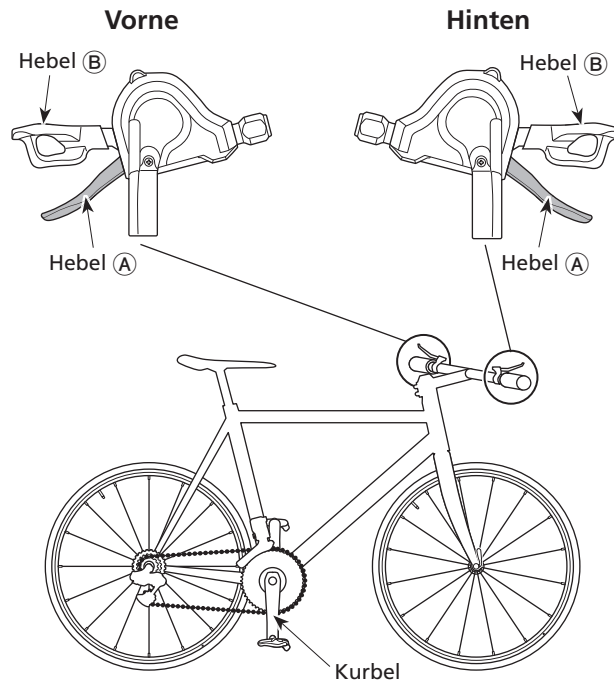
- Halten Sie die Tretkurbel beim Betätigen des Hebels in Bewegung.
- Gewöhnlicher Verschleiß und der Alterungsprozess eines Produkts durch normale Verwendung werden nicht durch die Garantie abgedeckt.
- Für optimale Ergebnisse empfehlen wir Schmiermittel und Wartungsprodukte von Shimano.
- Carbonschalen sollten immer mit einem weichen Tuch und einem neutralen Reinigungsmittel abgewaschen werden. Anderenfalls kann es zu Beschädigungen durch Materialversagen kommen.
- Die Carbonschalen dürfen nicht hohen Temperaturen ausgesetzt werden. Sie dürfen auch nicht in die Nähe von Feuer kommen.

Regelmäßige Überprüfung vor Fahrten mit dem Fahrrad

Vor Fahren des Fahrrads prüfen Sie die folgenden Punkte. Wenn es Probleme mit den folgenden Punkten gibt, wenden Sie sich an das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben, oder einen Fahrradhändler.

- Lassen sich die Gänge problemlos schalten?
- Sind die Schalt- und Bremsgriffe sicher am Lenker befestigt?
- Treten beim Fahren anormale Geräusche auf?

Bezeichnung der Komponenten



Betrieb

Gangschaltung

Halten Sie die Tretkurbel beim Betätigen des Hebels in Bewegung.

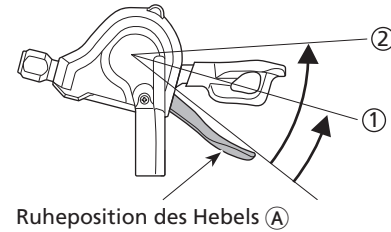
Vorsicht bei Betätigung

Sowohl Hebel (A) als auch Hebel (B) kehren nach dem Schalten in die Ausgangsstellung zurück.

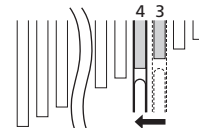
Funktionsweise des Hebels für das Schaltwerk

Der Hebelweg kann so variiert werden, dass die gewünschte Anzahl an Gängen geschaltet wird. Um nur einen Gang zu schalten, bewegen Sie den Hebel in Position ①. Zum Schalten von zwei Gängen auf einmal bewegen Sie den Hebel in Position ②.

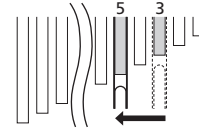
- Hebel (A): Schaltet von einem kleineren auf ein größeres Ritzel.



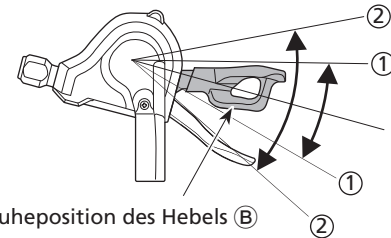
- ①: Gangwechsel um ein Ritzel
z. B.: vom 3. in den 4. Gang



- ②: Schnellschaltung um zwei Ritzel
z. B.: vom 3. in den 5. Gang



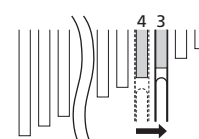
- Hebel (B): Schaltet von einem größeren auf ein kleineres Ritzel.



Die Gänge können durch Drücken oder Ziehen des Hebels geschaltet werden.

Bei einigen Modellen ist ein Gangwechsel über zwei Stufen möglich.

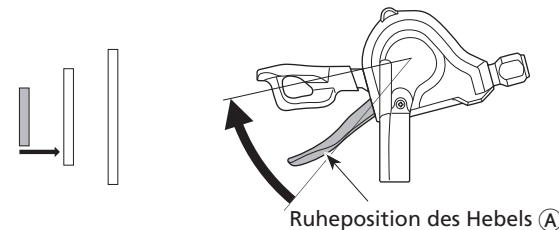
- z. B.: vom 4. in den 3. Gang



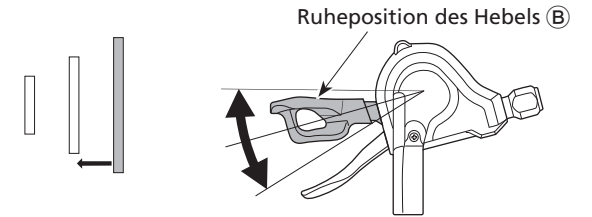
Funktionsweise des Hebels für den vorderen Umwerfer

* Die Abbildung zeigt die "Dreifach"-Konfiguration, für die "Zweifach"-Konfiguration gilt jedoch die gleiche Methode.

- Hebel (A): Schaltet vom kleineren auf das größere Kettenblatt



- Hebel (B): Schaltet vom größeren auf das kleinere Kettenblatt



Die Gänge können durch Drücken oder Ziehen des Hebels geschaltet werden.

Trimmfunktion des Umwerfers für geräuschfreien Kettenlauf

* Abhängig vom jeweiligen Produkt sind Trimming-kompatible Modelle erhältlich. Kompatible Modelle erfragen Sie bitte bei Ihrem Händler.

Wenn der Umwerfer in Kontakt mit der Kette kommt und ein Geräusch erzeugt, gehen Sie folgendermaßen vor, um das Geräusch zu beseitigen.

Welcher Hebel zu betätigen ist, hängt von der Position der Kette ab. * Die Abbildung zeigt die "Dreifach"-Konfiguration, für die "Zweifach"-Konfiguration gilt jedoch die gleiche Methode.

